



[traduction]

Le 2 avril 2012

Madame Michelle d'Auray
Secrétaire du Conseil du Trésor du Canada
Conseil du Trésor du Canada
140, rue O'Connor
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Objet : Demande d'information du DPB IR0079

Madame,

Conformément aux pouvoirs que me confère le paragraphe 79.3 (1) de la *Loi sur le Parlement du Canada*, je vous saurais gré de me communiquer les analyses actuarielles et de calcul des coûts et autres données semblables que votre ministère a en sa possession et qui seraient susceptibles de m'aider à estimer le coût de modifications pouvant être apportées aux lois fédérales sur la pension de retraite en vue de supprimer les dispositions qui pénalisent les retraités qui se marient ou se remarient après l'âge de 60 ans.

Je vous remercie de l'attention que vous porterez à cette affaire. Veuillez nous informer si vous avez besoin d'éclaircissements sur l'une ou l'autre partie de cette demande.

Les agents du DPD se tiennent à votre disposition.

Veuillez agréer l'expression de mes sentiments distingués.

Directeur parlementaire du budget

[signature]

Kevin Page

c.c.: Rick Stewart, secrétaire adjoint auprès du Cabinet, Bureau du Conseil privé, Secrétariat de liaison de politique macroéconomique



Demande d'information du DPB

1) Numéro de la demande :	IR0079
2) Nom de la personne ressource au Bureau du DPB :	Erin Barkel (613-943-8432 ou erin.barkel@parl.gc.ca)
3) Type de demande :	Ponctuelle.
4) Objectif du DPB :	Dresser une estimation des coûts pour un comité parlementaire.
5) Lien avec le mandat :	Conformément à l'article 79.3 de la Loi sur le <i>Parlement du Canada</i> , le directeur parlementaire du budget peut demander à un administrateur général de lui fournir toutes données financières ou économiques qui sont en la possession de son ministère et qui sont nécessaires à l'exercice de son mandat.
6) Information et données demandées :	Voir les détails à la page 1 de la lettre.
7) Priorité :	Élevée
8) Date d'envoi de la demande :	4 avril 2012
9) Délai de réponse :	18 avril 2012